

(This question paper contains 2 printed pages)

Roll No.

Sl. No of Question Paper: 5211

Unique Paper Code: 201151

E

Name of the Paper: Text, Grammar & Translation

Name of the Course: B. A. (Prog.) Arabic Discipline

Semester: I

Time: 3 Hours

Maximum Marks: 75

Instructions for Candidates:

Unless otherwise required in a question, answers may be written either in English or in Arabic or in Urdu; but the same medium should be used throughout the paper.

1. Translate *any one* of the following passages: (20)

(A)

من أين أنت؟ أنا من اليابان. ومن أين عمار؟ هو من الصين. أين عباس؟ ذهب إلى المدير. أ كتاب محمد هذا يا ياسر؟ لا، هذا كتاب حامد. كتاب محمد على المكتب هناك. دفتر عمار على مكتب المدرس. حقيبة المدرس تحت المكتب. بنت حامد في المدرسة وبنت خالد في الكلية. عادل مهندس وساجد طبيب. النجاح للطالب المجتهد.

(B)

هذا بيتي. بيتي أمام المسجد. بيتي جميل. فيه حديقة صغيرة. هذه غرفتي. فيها نافذة كبيرة ومروحة جميلة. نافذة غرفتي مفتوحة. هذا مكتبي. ساعتني وقلمي وكتابي على المكتب. لي أخ واحد اسمه أسامة. ولي أخت واحدة واسمها فاطمة. أبي وأمي في الغرفة الكبيرة. أنا في الغرفة الصغيرة. أنا أحب أبي وأمي. وأحب أخي وأختي.

2. Rewrite *any one* of the passages given above putting vowel signs on the last letters. (15)

3. Conjugate *any two* of the following verbs in الماضي: (7.5X2=15)

دَرَسَ، فَتَحَ، أَكَلَ، قَرَأَ، فَعَلَ

4. Fill in the blanks using appropriate حرف الجر given below: (5X2=10)

(بِ، مِنْ، فِي، إِلَى، عَلَى)

١. هذا الولد ذهب لندن.

٢. المعلم المدرسة.

٣. تلك الطالبة اليابان.

٤. الحقيبة الطاولة.

٥. . . . اسم الله.

5. Translate *any seven* of the following sentences into Arabic: (15)

- 1) The window is closed.
- 2) This book is beautiful.
- 3) This is a chair.
- 4) This is a girl.
- 5) The famous city.
- 6) This book is new.
- 7) Arabic is a beautiful language.
- 8) What is your name?
- 9) My name is Hamid.
- 10) Is the teacher in the classroom?
- 12) Yes, he is in the classroom.